

GABRIELE D'ANNUNZIO

P O V A Ț A

Acesta-i drumul, frate. Mergi în pace.
E bună calea. 'N fundul ei stă Moartea
Și-un pat destul de-adânc îți pregătește
Ia-ți singură făclie doar Speranța.

Să mergi cântând, de-ți va plăcea cântarea,
Ba chiar, de poți, să câți cu veselie;
Să rupi urātu 'n care te-o cuprinde
Mârșavul dușman ca 'ntr'un vâsc tenace.

De-ți iese 'n cale Cavaler Durere,
Cui de sub coif îi scânteiază ochii,
Să nu te temi de fierul lăncii sale.

Ci 'n rană pune-ți inima ta mare.
Nu te pleca 'n genunchi și niciodată,
Cât sânge-ai pierde, să nu spui: ajunge!

Trad. de RADU MEHEDINȚI
